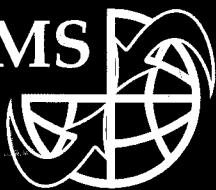


# DIPLOMATIC TERMS



DICTIONNAIRE FRANÇAIS – RUSSE – ANGLAIS-KAZAKH  
DE LA TERMINOLOGIE DIPLOMATIQUE

ФРАНЦУЗСКО-РУССКО-АНГЛО-КАЗАХСКИЙ  
СЛОВАРЬ ДИПЛОМАТИЧЕСКИХ ТЕРМИНОВ

ФРАНЦУЗША-ОРЫСША-АҒЫЛШЫНША-ҚАЗАҚША  
ДИПЛОМАТИЯЛЫҚ ТЕРМИНДЕР СӨЗДІГІ

FRENCH-RUSSIAN-ENGLISH-KAZAKH  
DICTIONARY OF DIPLOMATIC TERMS

UNIVERSITÉ NATIONALE KAZAKHE AL-FARABI

---

DICTIONNAIRE FRANÇAIS – RUSSE – ANGLAIS-KAZAKH  
DE LA TERMINOLOGIE DIPLOMATIQUE

ФРАНЦУЗСКО-РУССКО-АНГЛО-КАЗАХСКИЙ СЛОВАРЬ  
ДИПЛОМАТИЧЕСКИХ ТЕРМИНОВ

ФРАНЦУЗША-ОРЫСША-АҒЫЛШЫНША-ҚАЗАҚША  
ДИПЛОМАТИЯЛЫҚ ТЕРМИНДЕР СОЗДІГІ

FRENCH-RUSSIAN-ENGLISH-KAZAKH DICTIONARY  
OF DIPLOMATIC TERMS

Almaty  
«Université Kazakhe»  
2019

**CDU 327 (068)**

**CBB 66.4я2**

**D 53**

*Recommandé pour publication par le Conseil académique de la faculté  
des relations internationales et du Conseil de rédaction du Conseil de l'Université  
Nationale Kazakhe Al-Farabi (protocole № 2, 20 décembre 2018)*

**Internal reviewer:**

Docteur es lettres: Tyajina Hélène

Doctor of Philological Sciences: Moldassanova Aisoulou

**D 53** Dictionnaire français-russe-anglais-kazakh de la terminologie diplomatique  
= Французско-русско-англо-казахский словарь дипломатических терминов = French-Russian-English-Kazakh Dictionary of Diplomatic Terms  
= Французша-орысша-ағылшынша-қазакша дипломатиялық терминдер сөздірі / A.T. Bakitov, A.S. Seidikenova, A. Akbarov, R. Zhumanova.  
– Almaty: Université Kazakhe, 2019. – 178 p.

**ISBN 978-601-04-3867-5**

Le dictionnaire de la terminologie diplomatique contient des mots et des expressions d'usages courants dans le domaine de la diplomatie et des relations internationales. Pour faciliter l'utilisation du dictionnaire, les termes sont donnés par ordre alphabétique en français et leurs traductions en russe, en anglais et en kazakh. Le dictionnaire est destiné aux étudiants, aux étudiants de Master et aux doctorants des établissements d'enseignement supérieur et aux traducteurs dans le domaine de la diplomatie, ainsi qu'à un large éventail de lecteurs.

В словаре дипломатических терминов приведены слова и словосочетания, часто используемые в области дипломатии и международных отношений. Для удобства использования словаря термины приведены в алфавитном порядке на французском языке и даны их переводы на русском, английском и казахском языках. Словарь предназначен для студентов, магистрантов, докторантов высших учебных заведений, переводчиков в сфере дипломатии, а также для широкого круга читателей.

Дипломатиялық терминдер сөздігі дипломатия мен халықаралық қатынастар саласында жиі пайдаланылатын сөздер мен соң тіркестерін қамтиды. Сөздікті колдану оңай болуы үшін терминдер алфавиттік ретімен француз тілінде беріледі және олардың аудармасы орыс, ағылшын және қазақ тілдерінде беріледі. Сөздік жоғары оку орындарының студенттерінс, магистранттарына, докторанттарына, сондай-ақ дипломатия саласындағы аудармашыларға, сондай-ақ көптеген оқырмандарға арналған.

The dictionary of diplomatic terms contains words and phrases often used in the field of diplomacy and international relations. For an effective use of the dictionary, the terms are given in an alphabetical order in French and their translations are given in the Russian, English and the Kazakh languages. The dictionary is designated for students, undergraduates and doctoral students of higher educational institutions and for translators in the field of diplomacy, as well as for a wide range of readers.

**CDU 327 (068)**  
**CBB 66.4я2**

ISBN 978-601-04-3867-5

© Bakitov A.T., Seidikenova A.S.,  
Akbarov A., Zhumanova R., 2019  
© Al-Farabi KazNU, 2019

Edition pédagogique

Bakitov Aitkali Taizhanovitsh  
Seidikenova Almash Smaylkyzy  
Akbarov Azamat  
Zhumanova Ryskul

**DICTIONNAIRE FRANÇAIS – RUSSE – ANGLAIS-KAZAKH DE LA  
TERMINOLOGIE DIPLOMATIQUE**

**ФРАНЦУЗСКО-РУССКО-АНГЛО-КАЗАХСКИЙ СЛОВАРЬ  
ДИПЛОМАТИЧЕСКИХ ТЕРМИНОВ**

**ФРАНЦУЗША-ОРЫСША-АҒЫЛШЫНША-ҚАЗАҚША  
ДИПЛОМАТИЯЛЫҚ ТЕРМИНДЕР СӨЗДІГІ**

**FRENCH-RUSSIAN-ENGLISH-KAZAKH  
DICTIONARY OF DIPLOMATIC TERMS**

Rédacteurs: G. Ybyraikyzy, E. Suleimenova

Saisie à l'ordinateur et décoration de  
la couverture faites par U. Moldasheva

**IB №12623**

Cet ouvrage est signé pour la publication le 27.12.2018. Format 70x100 1/12.  
Volume 14,83 p.i. Impression off-set. Edition numérique. Commande №926.

Tirage de 50 exemplaires. Prix négociable.

Maison d'édition «Université Kazakhe» de l'Université nationale Kazakhe al-Farabi.  
050040, ville d'Almaty, 71, avenue al-Farabi.

Cet ouvrage a été édité à l'imprimerie de la maison d'édition «Université kazakhe»

